

بنك الإمارات دبي الوطني (ش.م.ع)

البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢



الصفحة	المحتويات
١	تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
٢	بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٣	بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٤	بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٥	بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٦	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٣٢-٧	إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

تقرير حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية

السادة أعضاء مجلس الإدارة
بنك الإمارات دبي الوطني ش.م.ع.
دبي
الإمارات العربية المتحدة

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة البيانات المالية الموحدة الموجزة المرفقة لبنك الإمارات دبي الوطني ش.م.ع.، دبي، الإمارات العربية المتحدة ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليها معاً باسم "المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ وكل من بيان الدخل الموجز الموحد، وبيان الدخل الشامل الموجز الموحد، بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز الموحد، وبيان التدفقات النقدية الموجز الموحد لفترة الستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ /التقارير المالية المرحلية ("المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤"). إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية بناءً على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد أجرينا مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يؤديها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". وتتألف عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية من إجراء استفسارات من المسؤولين في المقام الأول عن المسائل المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات المراجعة التحليلية وغيرها. وحيث أن نطاق عملية المراجعة يقل بشكل جوهري عن نطاق عملية التدقيق التي تتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، الأمر الذي بناءً عليه لا تتمكن من الحصول على تأكيد بأننا سوف نكون على علم بجميع المسائل المهمة التي قد يتم تحديدها في المراجعة. وفقاً لذلك، فإننا لا نبدي رأي تدقيق.

الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يلفت انتباهنا ما يجعلنا نعتقد أن المعلومات المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤.

ديلويت أند توش (الشرق الأوسط)



موسى الرمحي
رقم القيد بسجل مدققي الحسابات ٨٧٢
٢٧ يوليو ٢٠٢٢

دبي

الإمارات العربية المتحدة

بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	إيضاح	
٧٠,٧٥٣,٦١٣	٦٢,٩٥٦,٧٠٨	٣	الموجودات
٤٥,٣٤٣,٢٤٨	٦٢,٦٥٧,٦١٣	٤	نقد وودائع لدى المصرف المركزي
١٠٦,١٥٦,٨٨٦	١١٠,٤٦٦,٤١٩	٥	مستحق من البنوك
٤٢٢,٢٧٢,٣٩٠	٤٢٤,٩٨٧,٤١٠	٦	أوراق مالية استثمارية
١٠,٦٥٨,٩٢٥	١٣,٧٩٤,٦٦٦	١٩	القروض والذمم المدينة
١١,٣٤٣,٥٢٢	١١,٢٠٤,٩٤٠		القيمة العادلة الموجبة للمشتقات
٣,٧٤٧,٦٢١	٤,٠٥١,٩٦٠		قبولات العملاء
٥,٩٨١,٤٩١	٥,٨٦٦,٨٨٦	٧	ممتلكات ومعدات
١١,١٧٨,٩٢٢	١٤,٦٥٣,٠٠٩	٨	الشهرة والموجودات غير الملموسة
			موجودات أخرى
٦٨٧,٤٣٦,٦١٨	٧١٠,٦٣٩,٦١١		إجمالي الموجودات
٤٣,٧٥٥,٢٠٧	٤٥,٨٠٤,٢٤٠		المطلوبات
٤٥٦,٤٨٣,٨٨٨	٤٦٧,٨٧٧,٠٦٩		مستحق للبنوك
٦٣,٣٨٧,٢٢٨	٥٦,٥٩٦,٧٨٦	٩	ودائع العملاء
٣,٦٧٢,٥٠٠	٣,٦٧٢,٥٠٠	١٠	ديون صادرة وأموال مقترضة أخرى
٩,١٨٦,٣٢١	١٦,١٨٤,٣٨٧	١٩	صكوك مستحقة الدفع
١١,٣٤٣,٥٢٢	١١,٢٠٤,٩٤٠		القيمة العادلة السلبية للمشتقات
١٦,٠٢٨,٢٦٣	٢٣,٨٦٥,٤٤١	١١	قبولات العملاء
			مطلوبات أخرى
٦٠٣,٨٥٦,٩٢٩	٦٢٥,٢٠٥,٣٦٣		إجمالي المطلوبات
٦,٣١٦,٥٩٨	٦,٣١٦,٥٩٨		حقوق المساهمين
(٤٦,١٧٥)	(٤٦,١٧٥)		رأس المال المصدر
٩,١٢٨,٦٥٢	٩,١٢٨,٦٥٢	١٣	أسهم خزينة
١٧,٩٥٤,١٦٤	١٧,٩٥٤,١٦٤		سندات رأس المال الشق الأول
٣,١٥٨,٢٩٩	٣,١٥٨,٢٩٩		احتياطي علاوة الأسهم
٢,٩٤٥,٣٩٣	٢,٩٤٥,٣٩٣		احتياطي قانوني ونظامي
(٧٢٥,٨١٥)	(٢,٠٩٧,٨٣٥)		احتياطيات أخرى
(٨,٢٩٩,٢٦٥)	(٧,٠١٦,٨٣٥)		احتياطي القيمة العادلة
٥٣,٠٨٨,٢١٣	٥٤,٩٧٥,٠٤٢		احتياطي تحويل العملة
			أرباح محتجزة
٨٣,٥٢٠,٠٦٤	٨٥,٣١٧,٣٠٣		إجمالي حقوق المساهمين العائدة لمساهمي وحاملي السندات في المجموعة
٥٩,٦٢٥	١١٦,٩٤٥		حصة غير مسيطرة
٨٣,٥٧٩,٦٨٩	٨٥,٤٣٤,٢٤٨		إجمالي حقوق المساهمين
٦٨٧,٤٣٦,٦١٨	٧١٠,٦٣٩,٦١١		إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

الرئيس التنفيذي

27 JUL 2022

عضو مجلس الإدارة

بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
 لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

غير مدققة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	إيضاح
١١,٦٧٦,٠٢٠ (٤,٤٤٤,٤٠١)	١٢,٥٠٦,٥١٤ (٤,٤٤٤,١٧٧)	٥,٧٣١,٣١٠ (٢,١٨٤,٨٠٠)	٦,٧٧٧,٢٨١ (٢,٣٦٦,٥٢٦)	دخل الفائدة والدخل المشابه مصروفات الفائدة ومصروفات مشابهة
٧,٢٣١,٦١٩	٨,٠٦٢,٣٣٧	٣,٥٤٦,٥١٠	٤,٤١٠,٧٥٥	صافي دخل الفائدة
١,٢٩٧,٩٣٠ (٣٨١,٢٤١)	١,٦٠٥,٥٢٨ (٢٢٧,٤١٦)	٦٧٢,٦٧٢ (١٥٩,٢٥٠)	٨٥٧,٦٢٨ (١٢٩,٨٠٢)	الدخل من المنتجات التمويلية والاستثمارية الإسلامية توزيعات أرباح للمودعين على أساس النظام الإسلامي والأرباح المدفوعة إلى حاملي الصكوك
٩١٦,٦٨٩	١,٣٧٨,١١٢	٥١٣,٤٢٢	٧٢٧,٨٢٦	صافي الدخل من التمويل الإسلامي والمنتجات الاستثمارية
٨,١٤٨,٣٠٨	٩,٤٤٠,٤٤٩	٤,٠٥٩,٩٣٢	٥,١٣٨,٥٨١	صافي دخل الفائدة ودخل التمويل الإسلامي والمنتجات الاستثمارية الإسلامية صافية من توزيعات الأرباح للمودعين
٣,٣٧٢,٢٨٣ (١,٢٤٨,٥٢٩)	٣,٣٢٧,٩٢٢ (١,٣٢٩,١٥١)	١,٦٠٤,٩٩٩ (٥٨٢,٧٦٥)	١,٧٨٢,٣٣٠ (٧١٣,٩٦٧)	دخل الأتعاب والعمولات مصروفات الأتعاب والعمولات
٢,١٢٣,٧٥٤	١,٩٩٨,٧٧١	١,٠٢٢,٢٣٤	١,٠٦٨,٣٦٣	صافي إيرادات الأتعاب والعمولات
١١٤,٩٣٠	٤٢,٦٥٥	٥٥,٠٧٠	٣١,٩٦٢	صافي الربح من أوراق مالية للمتاجرة
١,١٥٢,٧٨١	٢,٧٢٣,٣٧٥	٢٣٩,١٨٩	١,٥٥١,٥٧١	١٤ الدخل التشغيلي الأخر
١١,٥٣٩,٧٧٣ (٣,٧٦٣,٦٩١)	١٤,٢٠٥,٢٥٠ (٤,٠٧٠,٦٦٩)	٥,٣٧٦,٤٢٥ (١,٨٩٥,٩١١)	٧,٧٩٠,٤٧٧ (٢,٠٧٧,٩٤٩)	إجمالي الدخل التشغيلي
٧,٧٧٦,٠٨٢ (٢,٦١٤,٤٠٠)	١٠,١٣٤,٥٨١ (١,٨٨١,١٥١)	٣,٤٨٠,٥١٤ (٨٥١,٤٠٢)	٥,٧١٢,٥٢٨ (٤٦٠,٠٤٨)	١٥ المصروفات الإدارية والعمومية
٥,١٦١,٦٨٢ (٢١,١٣٧)	٨,٢٥٣,٤٣٠ -	٢,٦٢٩,١١٢ (٣٠,٣١٧)	٥,٢٥٢,٤٨٠ -	١٦ الأرباح التشغيلية قبل انخفاض القيمة صافي خسارة انخفاض القيمة للموجودات المالية
٥,١٤٠,٥٤٥ (٣٥٦,٢٤٥)	٨,٢٥٣,٤٣٠ (١,٠٦٥,٢٢٠)	٢,٥٩٨,٧٩٥ (١٣٦,٧١٦)	٥,٢٥٢,٤٨٠ (٧٣٧,٣٤٣)	الأرباح التشغيلية بعد انخفاض القيمة حصة من أرباح وخسارة في شركة زميلة
٤,٧٨٤,٣٠٠ -	٧,١٨٨,٢١٠ (١,٨٦٩,٧٧٦)	٢,٤٦٢,٠٧٩ -	٤,٥١٥,١٣٧ (١,٠١١,١٢٦)	١٨ رسوم ضريبية
٤,٧٨٤,٣٠٠ =====	٥,٣١٨,٤٣٤ =====	٢,٤٦٢,٠٧٩ =====	٣,٥٠٤,٠١١ =====	أرباح المجموعة للفترة
٤,٧٨٠,١٤٩ ٤,١٥١	٥,٢٩٧,٥٣٠ ٢٠,٩٠٤	٢,٤٥٨,٥٩٠ ٣,٤٨٩	٣,٥٠٠,١٢٣ ٣,٨٨٨	العائد إلى: مساهمي المجموعة حصة غير مسيطرة
٤,٧٨٤,٣٠٠ =====	٥,٣١٨,٤٣٤ =====	٢,٤٦٢,٠٧٩ =====	٣,٥٠٤,٠١١ =====	أرباح المجموعة للفترة
٠,٧٠	٠,٨٠	٠,٣٦	٠,٥٣	١٨ ربحية السهم

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

غير مدققة لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم
٤,٧٨٤,٣٠٠	٥,٣١٨,٤٣٤	٢,٤٦٢,٠٧٩	٣,٥٠٤,٠١١
			أرباح المجموعة عن الفترة
			الدخل الشامل الآخر
			بنود لن يتم إعادة تصنيفها لاحقاً لبيان الدخل:
			الحركة في احتياطي القيمة العادلة (أدوات حقوق الملكية)
			- صافي التغير في القيمة العادلة
٩٧,٨٥٨	(١٤٠,٥٥٨)	(٧١,٨٠٩)	(١٣٢,١١٠)
			بنود يحتمل إعادة تصنيفها لاحقاً لبيان الدخل:
			تكلفة التحوط للعنصر الأجل للسعر المستقبلي و عملات
			الأساس المستبعدة من اختبار فعالية التحوط:
			صافي التغير في تكلفة التحوط
٢٩,٦١٨	٥٧,٨٧٩	٥٢,٣٢٢	١٥٦,٥٢٦
			تحوطات التدفق النقدي:
			- الحصة الفعلية من التغيرات في القيمة العادلة
			احتياطي القيمة العادلة (أدوات الدين)
(٨٢,٤٠٤)	(٦٦٨,٢٨٠)	١٢٦,٣١٤	(٢٤٧,١٠٢)
(٢١٨,٣٢٤)	(٦١٥,٩١٣)	٣٣٥,٣٧٨	(١,٠١٨,٩٧١)
(١٥٥,٣٥٦)	(٥٥,٣٧٦)	(٦,٢٥٧)	(١٠,٠٦٤)
٧٠,٣٥٥	٥٠,٢٢٨	(٦١,٧٨٦)	١٩١,٨٠٥
(١,٤٥٧,٢٧١)	(١,٧٧٩,٦١٩)	(٥٤٤,٥٦٩)	(٥٣٧,٧١٣)
٢٩,٢٤٨	٢١,٦٨٦	٤٢,٧٢٤	٢٤,٠٥٢
-	٣,٠٤٠,٣٦٣	-	١,٠٧٥,٧٦٩
			احتياطي تحويل العملة
			تحوط صافي الاستثمار في العمليات الخارجية
			تسويات التضخم (إيضاح ٢)
(١,٦٨٦,٢٧٦)	(٨٩,٥٩٠)	(١٢٧,٦٨٣)	(٤٩٧,٨٠٨)
			الدخل الشامل الآخر للفترة
٣,٠٩٨,٠٢٤	٥,٢٢٨,٨٤٤	٢,٣٣٤,٣٩٦	٣,٠٠٦,٢٠٣
=====	=====	=====	=====
			إجمالي الدخل الشامل للفترة
			عائدة إلى:
			مساهمي المجموعة
٣,٠٩٣,٨٧٣	٥,١٧١,٥٢٤	٢,٣٣٠,٩٠٧	٢,٩٨٩,٤٣٠
٤,١٥١	٥٧,٣٢٠	٣,٤٨٩	١٦,٧٧٣
			حصة غير مسيطرة
٣,٠٩٨,٠٢٤	٥,٢٢٨,٨٤٤	٢,٣٣٤,٣٩٦	٣,٠٠٦,٢٠٣
=====	=====	=====	=====
			إجمالي الدخل الشامل للفترة

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.
تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

بيان التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

غير مدققة لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم		
٥,١٤٠,٥٤٥	٨,٢٥٣,٤٣٠		الأنشطة التشغيلية
٣,٦٨٦,١٥٩	٥٥٧,٣٩٠	٢٢	أرباح المجموعة قبل الضريبة عن الفترة تسوية لبونود غير نقدية
٨,٨٢٦,٧٠٤	٨,٨١٠,٨٢٠		الأرباح التشغيلية قبل التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية
(٥,٤٩٤,٣٧١)	١,١٧٨,٢٨٩		(الزيادة)/(النقص) في الودائع الإلزامية من دون فائدة
٢١,٥٠٠,٠٠٠	٣,٠٠٠,٠٠٠		(الزيادة)/(النقص) في شهادات الودائع لدى المصارف المركزية المستحقة بعد ثلاثة أشهر
(١١٥,٤٩٣)	(٢٦,٩٩٨,١٣٩)		(الزيادة)/(النقص) في المبالغ المستحقة من البنوك بعد ثلاثة أشهر
٤,٨٢٨	(٢,١٧٢,٨٦٧)		الزيادة/(النقص) في المبالغ المستحقة للبنوك بعد ثلاثة أشهر
(٤,٧٧٦,٥٩٢)	(٤,٥٦٧,٩٠٤)		(الزيادة)/(النقص) في الموجودات الأخرى
٥١٨,٤١٢	٥,٦١٨,٦٨٥		الزيادة/(النقص) في المطلوبات الأخرى
٢,٩٨٧,١٧٨	(٣,٧٢٤,٤٥٦)		(الزيادة)/(النقص) في القيمة العادلة الموجبة للمشتقات
(٢,٤٧٨,٦٩٣)	٦,٩٩٨,٠٦٦		الزيادة/(النقص) في القيمة العادلة السلبية للمشتقات
(٦,٣١٠,٧٥٠)	١١,٣٩٣,١٨١		الزيادة/(النقص) في ودائع العملاء
٢,٥٠٤,٣٦٧	(٤,٧٠٧,٥١٦)		(الزيادة)/(النقص) في القروض والذمم المدينة
١٧,١٦٥,٥٩٠	(٥,١٧١,٨٤١)		
(٣١٧,٢٤٣)	(٥٨٠,١٤٩)		الضرائب المدفوعة
١٦,٨٤٨,٣٤٧	(٥,٧٥١,٩٩٠)		صافي التدفقات النقدية الناتجة من/ (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية
			الأنشطة الاستثمارية
(١٥,٥٥١,٦٠٩)	(٤,٩٣٨,٨٥٣)		(الزيادة)/(النقص) في الأوراق المالية الاستثمارية
(٣٠٠,١٠٣)	(١٥٠,٠٢٧)		(الزيادة)/(النقص) في عقارات ومعدات
١٠,٨١٠	٦,١٥٩		إيرادات الأرباح المستلمة
١٠٥,٣٩٣	-		تخلص من شركة زميلة
(١٥,٧٣٥,٥٠٩)	(٥,٠٨٢,٧٢١)		صافي التدفقات النقدية الناتجة من/ (المستخدمة في) الأنشطة الاستثمارية
			الأنشطة التمويلية
٢٠,٢٥١,٧٧٢	٣,٧٠٤,٢٥٣	٩	إصدار سندات دين مصدرة وأموال مقترضة أخرى
(١٢,٠١١,١٦٥)	(٦,٩٣٣,١٤١)	٩	سداد سندات دين مصدرة وأموال مقترضة أخرى
(٣,٦٧٢,٥٠٠)	-		سداد صكوك مقترضة
٢,٧٤٨,٨٦٦	-		إصدار سندات الشق الأول من رأس المال
(٤,٠٠٠,٠٠٠)	-		سداد سندات الشق الأول من رأس المال
(٣٣٦,٨٧٩)	(٢٥٥,٣٥٤)		الفائدة على سندات الشق الأول من رأس المال
(٢,٥٢٤,٢٧٨)	(٣,١٥٥,٣٤٧)		توزيعات أرباح مدفوعة
٤٥٥,٨١٦	(٦,٦٣٩,٥٨٩)		صافي التدفقات النقدية الناتجة من/ (المستخدمة في) الأنشطة التمويلية
١,٥٦٨,٦٥٤	(١٧,٤٧٤,٣٠٠)		النقص/الزيادة في النقد وما يعادله (راجع الإيضاح رقم ٢٢)

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.
تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

العائدة لمساهمي وحاملي السندات في المجموعة

الإجمالي للمجموعة	حصة غير مسيطرة	الإجمالي	الأرباح المحتجزة	احتياطي تحويل العملة	احتياطي القيمة العادلة	احتياطيات أخرى	الاحتياطي القانوني والإلزامي	احتياطي علاوة الأسهم	سندات رأس المال الشق الأول	أسهم خزينة	رأس المال المصدر	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٨٣,٥٧٩,٦٨٩	٥٩,٦٢٥	٨٣,٥٢٠,٠٦٤	٥٣,٠٨٨,٢١٣	(٨,٢٩٩,٢٦٥)	(٧٢٥,٨١٥)	٢,٩٤٥,٣٩٣	٣,١٥٨,٢٩٩	١٧,٩٥٤,١٦٤	٩,١٢٨,٦٥٢	(٤٦,١٧٥)	٦,٣١٦,٥٩٨	الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢٢
٥,٣١٨,٤٣٤	٢٠,٩٠٤	٥,٢٩٧,٥٣٠	٥,٢٩٧,٥٣٠	-	-	-	-	-	-	-	-	الأرباح للفترة
(٥٣,١٧٤)	٣٦,٤١٦	(٨٩,٥٩٠)	-	١,٢٨٢,٤٣٠	(١,٣٧٢,٠٢٠)	-	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر للفترة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	سندات الشق الأول من رأس المال الصادرة خلال الفترة (إيضاح ١٣)
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	سندات الشق الأول من رأس المال المستردة خلال الفترة (إيضاح ١٣)
(٢٥٥,٣٥٤)	-	(٢٥٥,٣٥٤)	(٢٥٥,٣٥٤)	-	-	-	-	-	-	-	-	الفائدة على سندات الشق الأول من رأس المال
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الزيادة في حصة غير مسيطرة
(٣,١٥٥,٣٤٧)	-	(٣,١٥٥,٣٤٧)	(٣,١٥٥,٣٤٧)	-	-	-	-	-	-	-	-	توزيعات الأرباح المدفوعة*
٨٥,٤٣٤,٢٤٨	١١٦,٩٤٥	٨٥,٣١٧,٣٠٣	٥٤,٩٧٥,٠٤٢	(٧,٠١٦,٨٣٥)	(٢,٠٩٧,٨٣٥)	٢,٩٤٥,٣٩٣	٣,١٥٨,٢٩٩	١٧,٩٥٤,١٦٤	٩,١٢٨,٦٥٢	(٤٦,١٧٥)	٦,٣١٦,٥٩٨	الرصيد كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢
=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=
٨٤,٦١٨,٠٩٨	٢٦,٢٣٦	٨٤,٥٩١,٨٦٢	٤٧,٠١٤,٧٧٨	(٣,٦٠٧,٦٧٣)	٤٧٦,٦٩٢	٢,٩٤٥,٣٩٣	٣,١٥٨,٢٩٩	١٧,٩٥٤,١٦٤	١٠,٣٧٩,٧٨٦	(٤٦,١٧٥)	٦,٣١٦,٥٩٨	الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢١
٤,٧٨٤,٣٠٠	٤,١٥١	٤,٧٨٠,١٤٩	٤,٧٨٠,١٤٩	-	-	-	-	-	-	-	-	الأرباح للفترة
(١,٦٨٦,٢٧٦)	-	(١,٦٨٦,٢٧٦)	-	(١,٤٢٨,٠٢٣)	(٢٥٨,٢٥٣)	-	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر للفترة
٢,٧٤٨,٨٦٦	-	٢,٧٤٨,٨٦٦	-	-	-	-	-	-	٢,٧٤٨,٨٦٦	-	-	سندات الشق الأول من رأس المال الصادرة خلال الفترة (إيضاح ١٣)
(٤,٠٠٠,٠٠٠)	-	(٤,٠٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	(٤,٠٠٠,٠٠٠)	-	-	سندات الشق الأول من رأس المال المستردة خلال الفترة (إيضاح ١٣)
(٣٣٦,٨٧٩)	-	(٣٣٦,٨٧٩)	(٣٣٦,٨٧٩)	-	-	-	-	-	-	-	-	الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
٢٥,٣٠٧	٢٥,٣٠٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الزيادة في حصة غير مسيطرة
(٢,٥٢٤,٢٧٨)	-	(٢,٥٢٤,٢٧٨)	(٢,٥٢٤,٢٧٨)	-	-	-	-	-	-	-	-	توزيعات الأرباح المدفوعة*
٨٣,٦٢٩,١٣٨	٥٥,٦٩٤	٨٣,٥٧٣,٤٤٤	٤٨,٩٣٣,٧٧٠	(٥,٠٣٥,٦٩٦)	٢١٨,٤٣٩	٢,٩٤٥,٣٩٣	٣,١٥٨,٢٩٩	١٧,٩٥٤,١٦٤	٩,١٢٨,٦٥٢	(٤٦,١٧٥)	٦,٣١٦,٥٩٨	الرصيد كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢١
=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	

* الأرباح المدفوعة صافية من المبلغ العائد لأسهم الخزينة.
تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.
تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

١ معلومات عامة عن البنك

تم تأسيس بنك الإمارات دبي الوطني ش.م.ع. ("البنك") في دولة الإمارات العربية المتحدة بتاريخ ١٦ يوليو ٢٠٠٧ نتيجة الاندماج بين بنك الإمارات الدولي ش.م.ع. ("بنك الإمارات الدولي") وبنك دبي الوطني ("بنك دبي الوطني") بموجب قانون الشركات التجارية (القانون الاتحادي رقم ٨ لعام ١٩٨٤ وتعديلاته) كشركة مساهمة عامة. دخل القانون الاتحادي رقم ٣٢ لعام ٢٠٢١ بشأن الشركات التجارية حيز التنفيذ اعتباراً من ٢ يناير ٢٠٢٢ ، ليحل محل القانون الاتحادي الحالي رقم ٢ لعام ٢٠١٥ .

البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ تشمل البيانات المالية للبنك وشركاته التابعة (يشار إليهم معاً بـ "المجموعة") وحصصة المجموعة في شركات زميلة ومشاريع مشتركة.

البنك مدرج في سوق دبي المالي (المؤشر: "EMIRATESNBD"). يتمثل نشاط المجموعة الأساسي في الخدمات المصرفية للشركات والخدمات المصرفية للمستهلكين والخبزينة والخدمات المصرفية الإسلامية. عنوان موقع البنك على شبكة الإنترنت هو: www.emiratesnbd.com

إن عنوان البنك المسجل هو ص.ب. ٧٧٧. دبي، دولة الإمارات العربية المتحدة.

إن الشركة الأم للمجموعة هي مؤسسة دبي للاستثمار وهي شركة المساهم الرئيسي فيها هو حكومة دبي.

٢ أساس الإعداد والسياسات المحاسبية المهمة

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "إعداد التقارير المالية المرحلية".

تتماشى السياسات المحاسبية التي تتضمن السياسات المحاسبية المهمة للموجودات المالية، النقد وما يعادله، تمويل إسلامي وموجودات استثمارية إسلامية، وعقارات استثمارية، التي تطبقها المجموعة عند إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مع تلك السياسات التي تطبقها المجموعة عند إعداد البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ .

لا تشمل هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كافة المعلومات والإفصاحات المطلوبة للبيانات المالية الموحدة السنوية الكاملة والتي تم إعدادها وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ويجب قراءتها مع البيانات المالية للمجموعة كما في ٣٠ ديسمبر ٢٠٢١ إضافة إلى ذلك ليس بالضرورة أن تكون نتائج فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ إرشادية للنتائج المتوقعة للبيانات المالية للسنة التي تنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٢ .

عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة، قامت الإدارة بوضع أحكام هامة في تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة وكانت المصادر الرئيسية للتقدير هي نفسها المطبقة في البيانات المالية الموحدة كما في السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ .

تمت إعادة تصنيف أرقام المقارنة حيثما كان ذلك ضرورياً لتتوافق مع العرض المعتمد في الفترة الحالية.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٢ أساس الإعداد والسياسات المحاسبية المهمة (تتمة)

تبني معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٩ لإعداد التقارير المالية في اقتصادات التضخم المفرط ("معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٩")

تم تصنيف تركيا على أنها من الاقتصادات ذات التضخم المفرط بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٩ في معدلات التضخم التراكمية على مدى السنوات الثلاث الماضية التي تخطت نسبة ١٠٠ في المائة. يتطلب معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٩ إعادة تقييم الأصول والمطلوبات غير النقدية لكل من دينيزبنك ايه. إس ("دينيزبنك")، والشركة المصرفية التركية التابعة للمجموعة، بحيث تعكس الأسعار الحالية باستخدام مؤشر أسعار المستهلك المحلية للوحدة التي قامت بإعداد التقرير قبل التحويل إلى العملة الفعلية للمجموعة.

اعتباراً من ٣٠ يونيو ٢٠٢٢، كان المؤشر التراكمي لمدة ثلاث سنوات ١٣٣٪ استناداً إلى مؤشر أسعار المستهلك التركي ("مؤشر أسعار المستهلك"). كما كان مؤشر أسعار المستهلك في بداية الفترة المشمولة بالتقرير ٦٨٧ وأغلق عند ٩٧٨، ونتج عنه زيادة بنسبة ٤٢٪.

- تم تصنيف صافي المركز غير النقدي (باستثناء حقوق الملكية) من خلال تطبيق الفرق في مؤشر أسعار المستهلك من ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ إلى ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ مما أدى إلى تحقيق ربح قدره ٠,٥ مليار درهم في بيان الدخل إلى الحد الذي تقرر أنه قابل للاسترداد.

- تم مسبقاً تسجيل الموجودات والمطلوبات النقدية بوحدة القياس الحالية ولم يتم تعديلها لغرض التضخم. ومع ذلك، يتم تطبيق مؤشر أسعار المستهلك لقياس خسارة القوة الشرائية، وفيما يتعلق بصافي المركز النقدي، يتم إجراء تسوية التضخم المفرط في بيان الدخل والذي يصل إلى ٢,٤ مليار مع رصيد انتمان مماثل للدخل الشامل الآخر.

- إن بيان الربح أو الخسارة مصنف باستخدام حركة مؤشر الفترة المعنية لعام ٢٠٢٢. بالنسبة للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢، يشمل إجمالي الدخل التشغيلي تسويات التضخم المفرط بقيمة ٠,٤ مليار درهم والمصاريف الإدارية والعمومية التي تشمل تسويات التضخم المفرط بقيمة ٠,١ مليار درهم، وصافي خسائر انخفاض القيمة على الموجودات المالية التي تشمل تسويات التضخم المفرط بقيمة ٠,٠٨ مليار درهم والرسوم الضريبية التي تشمل تسويات التضخم المفرط بقيمة ٠,٢ مليار درهم، مما يؤدي إلى تأثير غير جوهري لصافي أرباح المجموعة بعد الضريبة.

- اعترفت المجموعة في الدخل الشامل الآخر بمبلغ ٠,٦ مليار درهم والذي يمثل تأثير تصنيف البنود غير النقدية من تاريخ الحصول عليها من خلال تطبيق التقلبات في مؤشر أسعار المستهلكين من تاريخ الاستحواذ حتى ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ إلى الحد المقرر الذي تكون خلاله قابلة للاسترداد.

خلال فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢، بلغت الخسارة لدينيزبنك ١,٩ مليار درهم، وتم إدراجها في بيان الدخل كتسويات في التضخم المفرط على صافي المركز النقدي. بشكل عام، ينتج عن تسويات التضخم المفرط رصيد بقيمة ١,١ مليار درهم في الدخل الشامل الآخر.

تسويات التضخم المفرط غير خاضعة للضريبة أو قابلة للخصم الضريبي في أي من تركيا أو دولة الإمارات العربية المتحدة، مما يؤدي إلى فرق ضريبي دائم.

تم استبعاد التأثير الإيجابي البالغ ٢١ نقطة أساس كنتيجة لتسويات التضخم المفرط من حسابات كفاية رأس المال.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
 لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٣ نقد وودائع لدى المصارف المركزية

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
٦,٠٢٣,٢٤٥	٥,٩٤١,٢٤٥	نقد
٤٥,١٧٦,٢٥٦	٤٣,٩٩٧,٢٧٨	ودائع إلزامية وودائع أخرى لدى المصارف المركزية
٢٠٣,٠٧٤	٢٩٩,٩٦٢	استثمارات لدى المصارف المركزية يترتب عليها فوائد
١٩,٣٥٣,١٧١	١٢,٧٢٠,٦٦٧	مرابحات وشهادات وودائع لدى المصارف المركزية يترتب عليها فوائد
(٢,١٣٣)	(٢,٤٤٤)	ناقصاً: خسائر الائتمان المتوقعة
٧٠,٧٥٣,٦١٣	٦٢,٩٥٦,٧٠٨	
=====	=====	

إن متطلبات الاحتياطي المحتفظ بها لدى المصارف المركزية للدول التي تزاوّل المجموعة أعمالها فيها ليست متاحة لاستخدام المجموعة في عملياتها اليومية ولا يمكن سحبها دون موافقة المصارف المركزية. يتغير مستوى الاحتياطي المطلوب على أساس دوري طبقاً لتوجيهات المصارف المركزية.

٤ مستحق من البنوك

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
٤,٨٣٤,٩٢٩	٩,٦٥٢,٣٧٢	مستحق من بنوك في دولة الإمارات العربية المتحدة
٤٠,٥٦١,٠٦٠	٥٣,١٠١,٩٧١	مستحق من بنوك أجنبية
(٥٢,٧٤١)	(٩٦,٧٣٠)	ناقصاً: خسارة الائتمان المتوقعة
٤٥,٣٤٣,٢٤٨	٦٢,٦٥٧,٦١٣	
=====	=====	

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٥ أوراق مالية استثمارية

الإجمالي ألف درهم	دولية*** ألف درهم	إقليمية** ألف درهم	محلية* ألف درهم
١,٨٠٥,٢١٥	٥٤,٨٦٤	٤٦٦,٩٤٣	١,٢٨٣,٤٠٨
١,٠٨١,٤٥٥	١١٥,١٣٢	١٥٢,٢٩٦	٨١٤,٠٢٧
١٠٥,٨٠٠	١٠٥,٨٠٠	-	-
١٥,٩٧٠	١٥,٩٧٠	-	-
٣,٠٠٨,٤٤٠	٢٩١,٧٦٦	٦١٩,٢٣٩	٢,٠٩٧,٤٣٥
١٨١,٠٢٥	٣٠,٤١٢	١١٣,٩٧٨	٣٦,٦٣٥
٨٢,٤٦٨	٧٨,٧٥٧	٣,٧١١	-
٢٦٣,٤٩٣	١٠٩,١٦٩	١١٧,٦٨٩	٣٦,٦٣٥
٨٠,٥٩٦,٩٤٣	٨,١٠٨,٥٠٠	١٤,٨٦٢,٩٠٤	٥٧,٦٢٥,٥٣٩
٥,٨٨٩,٢٩٣	١,٨٣٩,٢٩٦	٩٧١,٠٠٧	٣,٠٧٨,٩٩٠
٨٦,٤٨٦,٢٣٦	٩,٩٤٧,٧٩٦	١٥,٨٣٣,٩١١	٦٠,٧٠٤,٥٢٩
(١٦,٠٢١)			
٨٦,٤٧٠,٢١٥			
١٤,٢٨٧,٩٢٠	١٢,١٩٢,٩٤٨	٢,٠٩٤,٩٧٢	-
٦,٠٤٥,٦٣٦	١,٦٣٤,٩٢٦	٩٠٣,٩٧٨	٣,٥٠٦,٧٣٢
٢٠,٣٣٣,٥٥٦	١٣,٨٢٧,٨٧٤	٢,٩٩٨,٩٥٠	٣,٥٠٦,٧٣٢
(٣٠,٠٠٢)			
٢٠,٣٠٣,٥٥٤			
٤٢٠,٧١٧	٢٥٦,٦٩٠	٦٦,٦٤٠	٩٧,٣٨٧
٤٢٠,٧١٧	٢٥٦,٦٩٠	٦٦,٦٤٠	٩٧,٣٨٧
١١٠,٥١٢,٤٤٢	٢٤,٤٣٣,٢٩٥	١٩,٦٣٦,٤٢٩	٦٦,٤٤٢,٧١٨
١١٠,٤٦٦,٤١٩			

غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢

أوراق مالية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة

سندات حكومية

سندات شركات

أسهم

أخرى

محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

أسهم

أخرى

مصنفة بالتكلفة المطفأة

سندات حكومية

سندات شركات

ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة

مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر – أدوات دين

سندات حكومية

سندات شركات

ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة

مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر – أدوات حقوق

الملكية

أسهم

إجمالي الأوراق المالية الاستثمارية

صافي الأوراق المالية الاستثمارية

*محلية: تعد هذه أوراق مالية صادرة في دولة الإمارات العربية المتحدة
**إقليمية: تعد هذه أوراق مالية صادرة ضمن منطقة الشرق الأوسط
***دولية: تعد هذه أوراق مالية صادرة خارج نطاق منطقة الشرق الأوسط

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٥ أوراق مالية استثمارية (تتمة)

الإجمالي ألف درهم	دولية*** ألف درهم	إقليمية** ألف درهم	محلية* ألف درهم	
				مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١
				أوراق مالية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة
				سندات حكومية
١,٩٣٩,٥٦٥	٦١,٩٠٠	٨٧٦,٧٥٩	١,٠٠٠,٩٠٦	سندات شركات
٣٨٧,٨١٤	٣٣,٥١٧	١٤٦,٨١٠	٢٠٧,٤٨٧	أسهم
١٥٦,٦٨٧	١٥٦,٦٨٧	-	-	أخرى
٨,٢٩٤	٨,٢٩٤	-	-	
٢,٤٩٢,٣٦٠	٢٦٠,٣٩٨	١,٠٢٣,٥٦٩	١,٢٠٨,٣٩٣	
				محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
				أسهم
١٦١,٤١٦	١,٧٧٦	١١٨,٥٠٥	٤١,١٣٥	أخرى
٩٠,٧٣٥	٨٤,٠٢٧	٤,٤٤١	٢,٢٦٧	
٢٥٢,١٥١	٨٥,٨٠٣	١٢٢,٩٤٦	٤٣,٤٠٢	
				مصنفة بالتكلفة المطفأة
				سندات حكومية
٨٠,٩٢٠,٨٣٠	٧,٦٠٥,٥٠٦	٢١,٨٨٧,٤٣٢	٥١,٤٢٧,٨٩٢	سندات شركات
٥,٠٦١,٥٦٤	١,٥٨٤,٧١٨	٩٧١,٦٠٥	٢,٥٠٥,٢٤١	
٨٥,٩٨٢,٣٩٤	٩,١٩٠,٢٢٤	٢٢,٨٥٩,٠٣٧	٥٣,٩٣٣,١٣٣	
(١٧,٣٦٤)				ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة
٨٥,٩٦٥,٠٣٠				
				مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر - أدوات دين
				سندات حكومية
١٠,٩١٩,٤١٠	٨,٣٧٣,٤٥٩	٢,٥٤٥,٩٥١	-	سندات شركات
٥,٩٨٩,٣٣١	١,٢١١,٣٨٨	٩٣٢,٧٢٤	٣,٨٤٥,٢١٩	
١٦,٩٠٨,٧٤١	٩,٥٨٤,٨٤٧	٣,٤٧٨,٦٧٥	٣,٨٤٥,٢١٩	
(٢٣,٠٥٣)				ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة
١٦,٨٨٥,٦٨٨				
				مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر - أدوات حقوق الملكية
				أسهم
٥٦١,٦٥٧	٤٠٠,٨١٠	٦٣,٦٠٦	٩٧,٢٤١	
٥٦١,٦٥٧	٤٠٠,٨١٠	٦٣,٦٠٦	٩٧,٢٤١	
١٠٦,١٩٧,٣٠٣	١٩,٥٢٢,٠٨٢	٢٧,٥٤٧,٨٣٣	٥٩,١٢٧,٣٨٨	إجمالي الأوراق المالية الاستثمارية
١٠٦,١٥٦,٨٨٦				صافي الأوراق المالية الاستثمارية

*محلية: تعد هذه أوراق مالية صادرة في دولة الإمارات العربية المتحدة
**إقليمية: تعد هذه أوراق مالية صادرة ضمن منطقة الشرق الأوسط
***دولية: تعد هذه أوراق مالية صادرة خارج نطاق منطقة الشرق الأوسط

٦ القروض والذمم المدينة

		(أ) حسب النوع		
مدققة	غير مدققة			
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢			
ألف درهم	ألف درهم			
٤٥٩,٤٥٧,٨٦٦	٤٦٢,٧٢٣,٦٧٨			إجمالي القروض و الذمم المدينة
(٣٧,١٨٥,٤٧٦)	(٣٧,٧٣٦,٢٦٨)			ناقصاً: خسائر الائتمان المتوقعة
٤٢٢,٢٧٢,٣٩٠	٤٢٤,٩٨٧,٤١٠			
مدققة	غير مدققة			
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢			
ألف درهم	ألف درهم			
١٤١,١٧٨,٥٩٩	١١٤,٤١٤,٥٩٨			بالتكلفة المطفأة
٢٢٧,٠٨٨,٩٩٧	٢٣٣,٥٤١,٩٤٧			سحوبات على المكشوف
٩,٢٣٦,٦٣١	١١,٠١٠,٣٤٠			قروض لأجل
٣,٨٩٢,٦٠٥	٤,٤٢٤,٦٨٠			قروض مقابل سندات أمانة
١٣,٣٥٣,٤٥٥	١٤,٨٥٠,٢٤٧			كمبيالات مخصومة
				ذمم مدينة لبطاقات الائتمان
٣٩٤,٧٥٠,٢٨٧	٣٧٨,٢٤١,٨١٢			إجمالي القروض - التقليدية
٤١,٤٨٩,٩٠٠	٦٠,٢٧٠,٦٢١			مرايحة
٢٠,٨٦٢,٤٥٢	٢٢,٧٨٣,١٠٦			إجارة
٩٧٥,٠٨١	٨٤٢,٥٩٨			وكالة
٨٧٣,١٧٨	٩٨٥,٨٨٠			استصناع
١,٦٤٦,٧١٣	١,٨٠٤,٤٦٧			ذمم مدينة لبطاقات الائتمان
٦٧٥,٠٨٨	٢٤٢,٠٧٨			أخرى
(١,٨١٤,٨٣٣)	(٢,٤٤٦,٨٨٤)			ناقصاً: الدخل المؤجل
٦٤,٧٠٧,٥٧٩	٨٤,٤٨١,٨٦٦			إجمالي ذمم الأنشطة المدينة للتمويل الإسلامي
٤٥٩,٤٥٧,٨٦٦	٤٦٢,٧٢٣,٦٧٨			إجمالي القروض والذمم المدينة
٢٩,١٥٩,٧١٧	٢٨,٣٠٢,٨٩٠			إجمالي القروض والذمم المدينة المتعثره

تم توريق أصول إجارة للشركات بمبلغ ٢,٢ مليار درهم (٢٠٢١: ٢,٣ مليار درهم) لغرض إصدار التزامات صكوك (راجع إيضاح ١٠).

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
 لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٦ القروض والذمم المدينة (تتمة)

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	التحليل حسب النشاط الاقتصادي
٢٠,٥٠٨,٤٦٣	٢٣,٧٩٠,٧٤٦	الصناعة
١٦,١١٠,٨٨٨	١٣,٠٦٠,٧١٣	الإنتاجات
٣٢,٧١٧,١٣٧	٣٣,٤٠١,٤٦٥	التجارة
١٢,٨٩٢,٣٨٨	٢٠,٤٥٩,١٢١	المواصلات والاتصالات
١٥,٢٣١,٦٨٥	٢٥,٦٣٢,٥٧٩	الخدمات
١٥٢,٤١٦,٦٤٧	١٢٣,٦١١,٨٨٥	حكومي
٩٨,١٨٤,٧٦٥	١٠٣,٦٦٦,٧٥٢	أفراد
٤٩,٣٣٧,٨٥٩	٥٠,٤٤٥,٥٤٣	العقارات
١١,٧٢٣,٢٧٥	١٠,٨٦٧,٣٠٧	الفنادق والمطاعم
١٢,٦٨٩,٠٣٦	١٤,٩٢٨,٦٥٢	إدارة الشركات والمؤسسات
٢٠,٩٠٣,٠٧٥	٢٥,٦٥٧,١٣١	مؤسسات مالية وشركات استثمارية
٥,٨٢٥,١٦٢	٥,٥٢٨,٦٦٦	زراعة
١٢,٧٣٢,٣١٩	١٤,١٢٠,٠٠٢	أخرى
٤٦١,٢٧٢,٦٩٩	٤٦٥,١٧٠,٥٦٢	إجمالي القروض والذمم المدينة
(١,٨١٤,٨٣٣)	(٢,٤٤٦,٨٨٤)	ناقصاً: الدخل المؤجل
(٣٧,١٨٥,٤٧٦)	(٣٧,٧٣٦,٢٦٨)	ناقصاً: خسائر الائتمان المتوقعة
٤٢٢,٢٧٢,٣٩٠	٤٢٤,٩٨٧,٤١٠	
=====	=====	

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٧ الشهرة والموجودات غير الملموسة

الشهرة	موجودات غير ملموسة عند الاستحواذ				الإجمالي
	تراخيص مصرفية	علاقات عملاء	ودائع أساسية غير ملموسة	علامات تجارية	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢					
التكلفة					
الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢٢	٥,٥٦١,٦٧٦	١٦٢,٩٧٧	٤٤٦,١٧٨	٨٧٦,٨٦٢	٧,٢٠٢,٦٩٠
حركة الصرف الأجنبي	(٩,٨٦٠)	(٢٦,٠٧٥)	١٩,٣١١	١٤,٢٢٨	(٣٢,٩٥٧)
الرصيد كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢	٥,٥٥١,٨١٦	١٣٦,٩٠٢	٤٦٥,٤٨٩	٨٩١,٠٩٠	٧,١٦٩,٧٣٣
ناقصاً: الإطفاء وانخفاض القيمة					
الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢٢	٤,٩٠٣	-	٣٨٤,٧١٥	٨٣١,٥٨١	١,٢٢١,١٩٩
الإطفاء وخسارة القيمة للفترة	-	-	٤٧,٠١١	٣٤,٦٣٧	٨١,٦٤٨
الرصيد كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢	٤,٩٠٣	-	٤٣١,٧٢٦	٨٦٦,٢١٨	١,٣٠٢,٨٤٧
صافي الشهرة والموجودات غير الملموسة	٥,٥٤٦,٩١٣	١٣٦,٩٠٢	٣٣,٧٦٣	٢٤,٨٧٢	٥,٨٦٦,٨٨٦
مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١					
التكلفة					
الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٥,٥٦١,٦٧٦	١٦٢,٩٧٧	٤٤٦,١٧٨	٨٧٦,٨٦٢	٧,٢٠٢,٦٩٠
الإطفاء وانخفاض القيمة	٤,٩٠٣	-	٣٨٤,٧١٥	٨٣١,٥٨١	١,٢٢١,١٩٩
صافي الشهرة والموجودات غير الملموسة	٥,٥٥٦,٧٧٣	١٦٢,٩٧٧	٦١,٤٦٣	٤٥,٢٨١	٥,٩٨١,٤٩١

*تتعلق حركة الصرف الأجنبي بجوانب الشهرة والموجودات غير الملموسة المرتبطة ببنك الإمارات دبي الوطني مصر ودينيزبنك باستخدام سعر الصرف لنهاية الفترة. تم اكتساب الشهرة والموجودات غير الملموسة من خلال مجموعات الأعمال والعلامات التجارية التي لها عمر غير محدد ويتم تقييمها سنوياً لتحديد انخفاض القيمة.

٨ الموجودات الأخرى

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	
٣,١٠٧,٧٢٠	٣,٤٣٣,٧٨٧	فوائد مستحقة مدينة
١٨٧,٨٩٨	٢٠٢,٨٤٧	التمويل الإسلامي – أرباح مستحقة مدينة
٨٣٧,٧٨٩	٨٩٧,٥٨٨	مدفوعات مقدما وسلفيات أخرى
١,٩٣٨,٧٨٠	٣,٤٨٥,٩٤٦	مدينون مختلفون وذمم مدينة أخرى
١,٥٢٩,٤٧٨	٢,٤٦٤,٨٣٧	مخزون
٩٢٩,١٤٢	٨٨٣,٨٥٢	أصول ضريبية مؤجلة
٤٤٠,٣٥١	٥٧٦,٩٦٦	عقارات استثمارية
٢,٢٠٧,٧٦٤	٢,٧٠٧,١٨٦	أخرى
-----	-----	
١١,١٧٨,٩٢٢	١٤,٦٥٣,٠٠٩	
=====	=====	

ديون صادرة وأموال مقترضة أخرى

٩

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
٥٤,٥٦٠,٦٤٨	٤٧,٢٦٧,٢٥٩	برنامج السندات متوسطة الأجل
٦,٤٠٥,٥٦٦	٦,٩٢٩,٦٦٧	قروض آجلة من بنوك
٢,٤٢١,٠١٤	٢,٣٩٩,٨٦٠	قروض ناجمة عن توريق القروض
-----	-----	
٦٣,٣٨٧,٢٢٨	٥٦,٥٩٦,٧٨٦	
=====	=====	

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
٥٤,٦٦٢,٦٧٠	٦٣,٣٨٧,٢٢٨	الرصيد كما في ١ يناير
٢٥,٦٣٦,٩٤٢	٣,٧٠٤,٢٥٣	إصدارات جديدة
(١٣,٣١٣,٤٠٩)	(٦,٩٣٣,١٤١)	دفعات مسددة
(٣,٥٩٨,٩٧٥)	(٣,٥٦١,٥٥٤)	حركات أخرى*
-----	-----	
٦٣,٣٨٧,٢٢٨	٥٦,٥٩٦,٧٨٦	الرصيد كما في نهاية الفترة / السنة
=====	=====	

*تمثل تحركات سعر الصرف والقيمة العادلة للديون الصادرة بالعملة الأجنبية. تحوط المجموعة من مخاطر العملات الأجنبية في الإصدارات العامة من خلال الأدوات المالية المشتقة.

كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢، لدى المجموعة سلفيات متوسطة الأجل قائمة بإجمالي ٥٦,٥٩٧ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢١: ٦٣,٣٨٧ مليون درهم) سوف تستحق كما يلي:

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
١٢,٦٤٠	٦,٦٩٤	٢٠٢٢
٧,٣٩٨	٧,٦٣٥	٢٠٢٣
١٠,١٤٥	١٠,٦٠٦	٢٠٢٤
٧,٠٩٨	٧,٦٢٠	٢٠٢٥
٦,٢١٩	٥,٩١٩	٢٠٢٦
١٩,٨٨٧	١٨,١٢٣	ما بعد ٢٠٢٦
-----	-----	
٦٣,٣٨٧	٥٦,٥٩٧	
=====	=====	

١٠ صكوك مستحقة الدفع

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
-----	-----	
٥,٥١٠,٩٣٣	٣,٦٧٢,٥٠٠	الرصيد كما في ١ يناير
١,٨٣٦,٢٥٠	-	إصدارات جديدة
(٣,٦٧٢,٥٠٠)	-	دفعات مسددة
(٢,١٨٣)	-	حركات أخرى
-----	-----	
٣,٦٧٢,٥٠٠	٣,٦٧٢,٥٠٠	الرصيد كما في نهاية الفترة / السنة
=====	=====	

كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ بلغ إجمالي الصكوك مستحقة الدفع ٣,٦٧٣ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢١: ٣,٦٧٣ مليون درهم) وتستحق الدفع على النحو التالي:

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
مليون درهم	مليون درهم	
-----	-----	
١,٨٣٦	١,٨٣٦	٢٠٢٥
١,٨٣٧	١,٨٣٧	٢٠٢٦
-----	-----	
٣,٦٧٣	٣,٦٧٣	
=====	=====	

١١ المطلوبات الأخرى

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	
-----	-----	
١,٧٨٣,٢٣٥	١,٩٠٩,٤٦١	فوائد دائنة مستحقة الدفع
١٠٩,٤٧٧	٨٧,٦٣٠	أرباح مستحقة الدفع لمودعي المصرف الإسلامي
١,٥٠٩,٢٨١	٢,٥١٥,٦٧٠	شيكات مصرفية
٤,٣٦٩,٠٤٧	٦,٦٢٦,٧٩٣	ذمم دائنة تجارية وأخرى
١,٤٠٥,٣٤٧	١,١٩٣,٨٤٧	مطلوبات متعلقة بالموظفين
٢٢٦,٩٤٠	٤٧٤,٢٢٢	مخصص الضريبة
٦,٦٢٤,٩٣٦	١١,٠٥٧,٨١٨	أخرى
-----	-----	
١٦,٠٢٨,٢٦٣	٢٣,٨٦٥,٤٤١	
=====	=====	

١٢ أموال المساهمين

وافق المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد بتاريخ ٢٣ فبراير ٢٠٢٢ على دفع توزيعات أرباح بنسبة ٥٠٪ من رأس المال المصدر والمدفوع (٠,٥٠ فلس للسهم الواحد) والبالغة ٣,١٥٨ مليون درهماً حيث تم تثبيتها في البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢.

١٣ **سندات رأس المال الشق الأول**

أصدرت المجموعة عدداً من سندات رأس المال الشق الأول والمبينة تفاصيلها في الجدول أدناه. تعتبر السندات ثابتة وثنائية وغير مضمونة. يمكن للمجموعة اختيار عدم دفع فائدة على السند حسب تقديرها الخاص. لن يحق لحاملي السندات المطالبة بفائدة ولا يعتبر الحدث على أنه عجز. لا تحمل السندات تاريخ استحقاق وتم تصنيفها ضمن حقوق الملكية.

شهر/عام الإصدار	مبلغ الإصدار	سعر الفائدة
مايو ٢٠٢١	٧٥٠ مليون دولار أمريكي (٢,٧٥ مليار درهم)	سعر فائدة ثابت مع إعادة تقييم بعد ست سنوات
يوليو ٢٠٢٠	٧٥٠ مليون دولار أمريكي (٢,٧٥ مليار درهم)	سعر فائدة ثابت مع إعادة تقييم بعد ست سنوات
مارس ٢٠١٩	١ مليار دولار أمريكي (٣,٦٧ مليار درهم)	سعر فائدة ثابت مع إعادة تقييم بعد ست سنوات

١٤ **الدخل التشغيلي الأخر**

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم
٥٦٧	٥١٢
١٠,٢٤٣	٥,٦٤٧
١٥٥,٣٥٦	٥٥,٣٧٦
(٣,٠١٣)	(٢١,٤١١)
١٣,٠٢٦	١٧,٧٦٧
١٥,١٥٨	١١,١٤٨
(٨١٥,٥١٣)	(٥٥١,٤٣٤)
١,٤٣٢,٤١٨	٢,٦٦٠,٧٥١
٣٤٤,٥٣٩	٥٤٥,٠١٩
١,١٥٢,٧٨١	٢,٧٢٣,٣٧٥

دخل توزيعات الأرباح على الاستثمارات في الأسهم المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخرى
 دخل توزيعات الأرباح على الاستثمارات في الأسهم المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة
 الأرباح / (الخسائر) من بيع أوراق مالية استثمارية متاحة للبيع مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخرى
 الأرباح / (الخسائر) من أوراق مالية استثمارية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
 دخل الإيجارات
 الأرباح من بيع العقارات (العقارات الاستثمارية/المخزون)
 دخل / (خسارة) الصرف الأجنبي
 دخل / (خسارة) المشتقات
 دخل آخر (صافي)

*يتألف دخل الصرف الأجنبي / (خسارة) من أرباح المتاجرة والتحويل والأرباح / (خسارة) الناتجة عن المعاملات مع العملاء.

١٥ المصروفات العمومية والإدارية

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	
٢,١٧٩,١٥٧	٢,٤٤٠,٢٥٢	تكلفة الموظفين
١٣٢,٢٣٦	١٣٤,٦٠٩	تكلفة إشغال
١٠١,٥٩٥	١٠١,٥٩٠	معدات وتوريدات
١٦٥,٧٧٦	١٩٠,٠١٧	تكلفة تقنية المعلومات
١٣١,٨٧١	١٤٢,٤٢٩	تكلفة اتصالات
٩٣,٣٠١	١١٤,٥٥٦	أتعاب خدمة وقانونية وخبرة مهنية
٥٥,٧٩٦	٥٨,١٢١	تكلفة ذات صلة بالتسويق
٣٨٧,٩٠٢	٣٤٣,٠٢٧	استهلاك
٨١,٦٤٨	٨١,٦٤٨	إطفاء موجودات غير ملموسة
٤٣٤,٤٠٩	٤٦٤,٤٢٠	أخرى
٣,٧٦٣,٦٩١	٤,٠٧٠,٦٦٩	

١٦ صافي خسائر انخفاض القيمة للموجودات المالية

يتكون رسم بيان الدخل لصافي خسائر انخفاض قيمة الموجودات المالية مما يلي:

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	
١,٥٦٤	٦٨٩	صافي انخفاض القيمة للنقد وودائع لدى المصرف المركزي
(٢٦,٧٨٦)	٤٩,٣٠١	صافي انخفاض القيمة للمستحقات من البنوك / موجودات أخرى
(٩,٤٥٤)	٦,٤٠٢	صافي انخفاض القيمة للأوراق المالية الاستثمارية
٢,٨١٠,٥٤٨	١,٩٩٢,٤٩٧	صافي انخفاض القيمة للقروض والذمم المدينة
(٤٩,٨٦٤)	١٠,٢٤٦	صافي انخفاض القيمة لقروض غير ممولة
(١١١,٦٠٨)	(١٧٧,٩٨٤)	الديون المعدومة المشطوبة/ (المستردة) – الصافي
٢,٦١٤,٤٠٠	١,٨٨١,١٥١	صافي خسارة انخفاض للفترة

١٧ الالتزامات والمطلوبات الطارئة

فيما يلي الالتزامات والمطلوبات الطارئة للمجموعة:

غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ ألف درهم	
١٨,٥٩٤,٨١١	١٩,٥٤٥,١٢٦	خطابات اعتماد
٥٦,٠٤٨,١٢٣	٥٦,٧٠٥,٢٤٨	الضمانات
٢١٤,٢١٠	٢١٨,٧٥٧	المطلوبات المترتبة على المشاركة في المخاطر
٤٦,٦١٤,٦١٧	٣٩,٩٩٨,٨٢٨	التزامات قروض غير قابلة للإلغاء*
١٢١,٤٧١,٧٦١	١١٦,٤٦٧,٩٥٩	
=====	=====	

*تمثل التزامات القرض غير القابلة للإلغاء التزام تعاقدي للسماح بالسحب على التسهيلات خلال فترة محددة مع مراعاة الشروط المسبقة وبنود الإنهاء. بما أن الالتزامات قد تنتهي دون سحبها، ونظراً لضرورة استيفاء الشروط المسبقة للسحب، فإن قيمة العقود الإجمالية لا تمثل بالضرورة المتطلبات النقدية المستقبلية بشكل دقيق.

١٨ ربحية السهم

تعرض المجموعة بيانات ربحية السهم الأساسية والمخفضة لأسهمها العادية. يتم احتساب ربحية السهم بقسمة الربح أو الخسارة المتعلقة بالمساهمين العاديين (التي يتم إدخال مزيد من التعديل عليها فيما يتعلق بمصروفات الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول) في البنك على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة. يتم تحديد ربحية السهم المخفضة عن طريق تعديل الربح أو الخسارة المتعلقة بالمساهمين العاديين والمتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة لتغطية تأثيرات كافة الأسهم العادية المحتمل تخفيضها، إن وجدت.

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم	
٥,٢٩٧,٥٣٠	٤,٧٨٠,١٤٩	الأرباح للفترة والتي تعود إلى المساهمين
(٢٥٥,٣٥٤)	(٣٣٦,٨٧٩)	ناقصاً: الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
٥,٠٤٢,١٧٦	٤,٤٤٣,٢٧٠	صافي الأرباح التي تعود إلى المساهمين
٦,٣١٠,٦٩٦	٦,٣١٠,٦٩٦	المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية في الإصدار (ألف)
٠,٨٠	٠,٧٠	الربح الأساسي للسهم* (درهم)
١,١٠	٠,٧٠	الربح المعدل للسهم** (درهم)
=====	=====	

* كانت ربحية الأسهم الأساسية والمخفضة هي نفسها لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢.

** تمثل ربحية السهم المعدلة للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ صافي ربح الفترة العائد لمساهمي الأسهم باستثناء التأثير غير النقدي لتعديل التضخم المرتفع على صافي المركز النقدي مقسوماً على المتوسط المرجح لعدد الأسهم المصدرة.

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢١			غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢			
المبلغ الاسمي	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الموجبة	المبلغ الاسمي	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الموجبة	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٧٥٧,٠٩٤,٧٧٤	(٧,٩٦٦,٢٧٣)	١٠,١٣٣,٠١٨	٩٣٦,١٦٨,٢٩٥	(١١,٨٣٤,٦٠٣)	١٣,٤٢٦,٠٨٧	المشتقات المحتفظ بها للمتاجرة
٢٩,٢٢١,١٧٦	(١٢١,٨٩٥)	٢٣٨,٤٦٢	٢١,٥٢٩,٩١٦	(٧٣٠,٢١٤)	١٥٨,٨٩٨	المشتقات المحتفظ بها لتغطية التدفقات النقدية
٣٠,٠٠٤,٦٥٢	(١,٠٨٨,٢٨٣)	٢٨٧,٤٤٥	٢٨,٠٩٠,٥٢٠	(٣,٦١٩,٥٧٠)	١٩٧,٨٦٥	المشتقات المحتفظ بها لتغطية القيمة العادلة
٤٥٢,٨٧٦	(٩,٨٧٠)	-	٧٣٣,٥٩٧	-	١١,٨١٦	المشتقات المحتفظ بها كتغطية لصادفي الاستثمار في العمليات الخارجية
٨١٦,٧٧٣,٤٧٨	(٩,١٨٦,٣٢١)	١٠,٦٥٨,٩٢٥	٩٨٦,٥٢٢,٣٢٨	(١٦,١٨٤,٣٨٧)	١٣,٧٩٤,٦٦٦	المجموع

٢٠ القطاعات التشغيلية

تنقسم المجموعة إلى قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:

- أ- الأعمال المصرفية للشركات تمثل الحسابات الجارية وحسابات التوفير وودائع العملاء والسحب على المكشوف والتمويل التجاري والقروض لأجل لجهات حكومية وللعلماء التجاريين والشركات والخدمات المصرفية الاستثمارية والمنتجات الإسلامية المقدمة من خلال الوطني الإسلامي وعمليات تمويل منظمة مرتكزة بشكل رئيسي في دولة الإمارات العربية المتحدة ومصر والمملكة العربية المتحدة؛
- ب- الخدمات المصرفية للأفراد وإدارة الثروات تمثل القروض والودائع للأفراد والخدمات المصرفية الخاصة وإدارة الثروات وخدمات وساطة الأسهم وإدارة الموجودات وتمويل الأفراد المرتكزة بشكل أساسي في دولة الإمارات العربية المتحدة ومصر والمملكة العربية السعودية؛
- ج- تشمل أنشطة الأسواق العالمية والخزينة إدارة محفظة استثمارات المجموعة وإدارة الأموال وعمليات الخزينة بين البنوك المرتكزة بشكل أساسي في دولة الإمارات العربية المتحدة ومصر؛
- د- تمثل الأنشطة المصرفية الإسلامية الدخل والرسوم المحصلة والمصاريف المدفوعة من قبل شركات الخدمات المصرفية الإسلامية التابعة؛
- هـ- يعتبر دينيز بنك قطاع تشغيلي مستقل؛ و
- و- تشمل العمليات الأخرى للمجموعة، شركة تنفيذ وإدارة العقارات والعمليات وأنشطة الدعم.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٢٠ القطاعات التشغيلية (تتمة)

غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢٢	الأعمال المصرفية للشركات	الخدمات المصرفية للأفراد	الخزينة	أنشطة مصرفية إسلامية	دينيز بنك	أخرى	الإجمالي
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
صافي دخل الفائدة والدخل من المنتجات الإسلامية بعد خصم التوزيعات للمودعين	١,٨٢٩,٢٣٩	٣,٠٢٨,٤٥٦	٢٤٨,٤٩٨	٩٦٦,٥٣٥	٣,٠٢٦,٣٢٩	٣٤١,٣٩٢	٩,٤٤٠,٤٤٩
صافي الرسوم والعمولات والدخل الأخر.	٨٩٦,٤٣٣	١,٦٢٤,٧٣٥	١٧١,٥٠٤	٤٠٣,٥٢٠	١,٦٨٨,٨١٧	(٢٠,٢٠٨)	٤,٧٦٤,٨٠١
إجمالي الدخل التشغيلي	٢,٧٢٥,٦٧٢	٤,٦٥٣,١٩١	٤٢٠,٠٠٢	١,٣٧٠,٠٥٥	٤,٧١٥,١٤٦	٣٢١,١٨٤	١٤,٢٠٥,٢٥٠
مصروفات عمومية وإدارية	(٢٧٤,٤٨٥)	(١,٢١٨,٠٤٤)	(٧٨,٥٠٤)	(٥٩٤,٠٤١)	(١,١٠١,٦١٠)	(٨٠٣,٩٨٥)	(٤,٠٧٠,٦٦٩)
صافي خسارة انخفاض القيمة المحددة للموجودات المالية	(٨١١,٢٢٠)	(٣٢٥,٣٤٠)	(١٤,٣٠٣)	(٧٤,٩١٩)	(٢٤٥,٧١٧)	(٤٠٩,٦٥٢)	(١,٨٨١,١٥١)
حصة من أرباح في شركة زميلة وخسارة على التخلص منها	-	-	-	-	-	-	-
أرباح المجموعة للفترة قبل الضريبة	١,٦٣٩,٩٦٧	٣,١٠٩,٨٠٧	٣٢٧,١٩٥	٧٠١,٠٩٥	٣,٣٦٧,٨١٩	(٨٩٢,٤٥٣)	٨,٢٥٣,٤٣٠
رسوم ضريبة	(٤٤,٨٧٣)	(٢١,٩٢٢)	(٥٣,١١٨)	-	(٩٢٨,٨١٦)	(١٦,٤٩١)	(١,٠٦٥,٢٢٠)
أرباح المجموعة للفترة بعد الضريبة	١,٥٩٥,٠٩٤	٣,٠٨٧,٨٨٥	٢٧٤,٠٧٧	٧٠١,٠٩٥	٢,٤٣٩,٠٠٣	(٩٠٨,٩٤٤)	٧,١٨٨,٢١٠
تسويات التضخم على صافي المركز النقدي	-	-	-	-	(١,٨٦٩,٧٧٦)	-	(١,٨٦٩,٧٧٦)
أرباح المجموعة للفترة	١,٥٩٥,٠٩٤	٣,٠٨٧,٨٨٥	٢٧٤,٠٧٧	٧٠١,٠٩٥	٥٦٩,٢٢٧	(٩٠٨,٩٤٤)	٥,٣١٨,٤٣٤
موجودات القطاع	٣٠٢,٩٠٧,٨٩٤	٧٦,٩٢٨,٩٧٢	١٤٢,٠٣٦,٤٠٩	٧٢,٧٣٣,٦١٣	١١٥,١٨٨,٢٥٣	٨٤٤,٤٧٠	٧١٠,٦٣٩,٦١١
مطلوبات القطاع وحقوق المساهمين	١٧٧,٢٩٦,٦٤٠	٢٠٠,٧١٢,٧٦٣	٣٢,٠٤٤,٨٠٠	٦٢,٧٩٧,٣٤٦	١٠٤,٥٧٦,٥٠٧	١٣٣,٢١١,٥٥٥	٧١٠,٦٣٩,٦١١

٢١ القطاعات التشغيلية (تتمة)

الإجمالي ألف درهم	أخرى ألف درهم	دينيزبنك ألف درهم	أنشطة مصرفية إسلامية ألف درهم	الخزينة ألف درهم	الخدمات المصرفية للأفراد ألف درهم	الأعمال المصرفية للشركات ألف درهم	غير مدققة ٣٠ يونيو ٢٠٢١
٨,١٤٨,٣٠٨	٢٠٧,١٥٣	٢,٥٣٤,٥٣٨	٨١٧,٤٧٢	(١٥١,٧٦٤)	٢,٦٩٣,٨٧٥	٢,٠٤٧,٠٣٤	صافي دخل الفائدة والدخل من المنتجات الإسلامية بعد خصم التوزيعات للمودعين
٣,٣٩١,٤٦٥	٤,٥٥٩	٧٧٨,٣٠٣	٣٦٢,١٩٦	٩٧,٨٥٩	١,٢٩٧,٤٣٣	٨٥١,١١٥	صافي الرسوم والعمولات والدخل الأخر
١١,٥٣٩,٧٧٣	٢١١,٧١٢	٣,٣١٢,٨٤١	١,١٧٩,٦٦٨	(٥٣,٩٠٥)	٣,٩٩١,٣٠٨	٢,٨٩٨,١٤٩	إجمالي الدخل التشغيلي
(٣,٧٦٣,٦٩١)	(٧٠٢,٨٧٣)	(١,١٣٥,٠٢٤)	(٥٢٥,٦٥١)	(٧٧,٥١٥)	(١,٠٥٣,٧١٣)	(٢٦٨,٩١٥)	مصروفات عمومية وإدارية
(٢,٦١٤,٤٠٠)	(١٨٣,١٣٦)	(٨٨٣,٩٣٠)	(٨٥,٣٠٣)	١,٣٢١	(٢٩٩,٥١٨)	(١,١٦٣,٨٣٤)	صافي خسارة انخفاض القيمة المحددة للموجودات المالية
(٢١,١٣٧)	(٢١,١٣٧)	-	-	-	-	-	حصة من أرباح في شركة زميلة وخسارة على التخلص منها
٥,١٤٠,٥٤٥	(٦٩٥,٤٣٤)	١,٢٩٣,٨٨٧	٥٦٨,٧١٤	(١٣٠,٠٩٩)	٢,٦٣٨,٠٧٧	١,٤٦٥,٤٠٠	أرباح المجموعة للفترة قبل الضريبة
(٣٥٦,٢٤٥)	(١٢,٧٣٣)	(٢٥٧,٤٣٩)	-	(٢٨,٤٨٦)	(٣٩,٨٣٢)	(١٧,٧٥٥)	رسوم ضريبة
٤,٧٨٤,٣٠٠	(٧٠٨,١٦٧)	١,٠٣٦,٤٤٨	٥٦٨,٧١٤	(١٥٨,٥٨٥)	٢,٥٩٨,٢٤٥	١,٤٤٧,٦٤٥	أرباح المجموعة للفترة
٦٩٣,٧٨٢,٦٩٥	٧٦,٧٩٥	١٢٥,٨٦١,٣٥٤	٦٦,٢٢٠,٢١٢	١١٧,٤١٥,٣٠٣	٦٦,٥٩٠,١٤٣	٣١٧,٦١٨,٨٨٨	موجودات القطاع
٦٩٣,٧٨٢,٦٩٥	١٣٧,٤٤١,٤٣٣	١١٤,٥٢٠,٤٤٩	٥٥,٨٩٤,٦٦٨	٢٨,٢١٧,٠٦٨	١٧٣,٥٧١,٥٣١	١٨٤,١٣٧,٥٤٦	مطلوبات القطاع وحقوق المساهمين

٢١ معاملات الأطراف ذات العلاقة

مجموعة الإمارات دبي الوطني مملوكة جزئياً من قبل مؤسسة دبي للاستثمارات الحكومية (٥٥,٧٥٪)، الشركة التي تملك حكومة دبي فيها حصة الأغلبية.

وصلت نسبة الودائع المقدمة من القروض الممنوحة إلى كيانات ذات صلة بالحكومة، بخلاف تلك التي تم الإفصاح عنها بشكل فردي، إلى ٥٪ (ديسمبر ٢٠٢١: ٥٪)، و ١٠٪ (ديسمبر ٢٠٢٠: ٦٪) على التوالي من إجمالي الودائع والقروض للمجموعة.

تتولى هذه الكيانات إدارة كيانات تجارية بشكل مستقل، وتتم كافة المعاملات المالية مع المجموعة وفق شروط تجارية عادية.

تبرم المجموعة أيضاً معاملات مع أطراف معينين ذوي علاقة، التي هي كيانات غير حكومية ذات صلة. وتتم هذه المعاملات بصورة أساسية بنفس الشروط، بما في ذلك أسعار الفائدة والضمان السائدة في نفس الوقت للمعاملات المقارنة مع أطراف ليس لها علاقة ولا تنطوي على ما يزيد عن نسبة المخاطر الاعتيادية.

يتم ترحيل أرصدة ومعاملات أطراف ذات علاقة وفق الشروط التجارية الاعتيادية وهي على النحو التالي:

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢١	٣٠ يونيو ٢٠٢٢	
ألف درهم	ألف درهم	قروض وذمم مدينة:
-----	-----	لمساهم الأغلبية التابع للشركة الأم الأساسية
١٤٨,١١٧,٣٩٣	١١٧,٩٦٦,٧٢٢	للشركة الأم
١,٢٧٣,٨٩٨	١,٤٩٨,٨٣٩	لأعضاء مجلس الإدارة والشركات ذات العلاقة
٨٧٢,٩٩٣	٨٦٠,٤٨٨	
-----	-----	
١٥٠,٢٦٤,٢٨٤	١٢٠,٣٢٦,٠٤٩	
=====	=====	
		ودائع العملاء والودائع الإسلامية:
٥,٣٦٧,٠١٩	٥,٧٤٣,٥٢٠	من مساهم الأغلبية التابع للشركة الأم الأساسية
١,٩٦٧,٥٩٣	١,٠٢٣,٤٣٣	من الشركة الأم
-----	-----	من شركات زميلة
٧,٣٣٤,٦١٢	٦,٧٦٦,٩٥٣	
=====	=====	
٦,٤٨١,٠٨٤	٦,٤٢٦,٧٩٠	استثمار في سندات حكومة دبي

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٢١ معاملات الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم
٩٩	-
١٧,١٨٠	١٥,٩٠٧
١٠,١٦٠	١٠,٩٦٣
٩,١٠٦	٥,٨٣٥

دفعات مقدمة إلى شركات زميلة
دفعات مسددة إلى أطراف أخرى ذات العلاقة
الرسوم المستلمة بخصوص الصناديق التي تديرها المجموعة
أتعاب أعضاء مجلس الإدارة عن حضور الجلسات

بلغ إجمالي مبلغ التعويضات المدفوعة لموظفي الإدارة الرئيسيين للمجموعة خلال الفترة كما يلي:

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم
٥٥,١٤٧	٦٤,٦٨١
٨١٥	٤,٢١٠

تعويضات كبار المسؤولين الإداريين

مزايا الموظفين قصيرة الأجل

المزايا الوظيفية بعد الخدمة

إن كبار المسؤولين الإداريين هم هؤلاء الأشخاص الذين لديهم السلطة والمسؤولية للتخطيط وإدارة ومراقبة نشاطات المجموعة بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

٢٢ إيضاحات حول بيان التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم
٢٠,٩١١,٩١٢	٢٨,٧٣٢,٣٤٣
١,٥٦٨,٦٥٤	(١٧,٤٧٤,٣٠٠)
٢٢,٤٨٠,٥٦٦	١١,٢٥٨,٠٤٣
٨٢,٥٦٢,٨٨٥	٦٢,٩٥٦,٧٠٨
٣٨,٧٠٦,٨٨٣	٦٢,٦٥٧,٦١٣
(٥١,٤٠٣,٣٤٨)	(٤٥,٨٠٤,٢٤٠)
٦٩,٨٦٦,٤٢٠	٧٩,٨١٠,٠٨١
(٤٨,٤٣٥,٧٣٥)	(٤٣,٩٩٧,٢٧٨)
(١٢,٠٠٠,٠٠٠)	-
(٢٠,٩٢٧,١٩٣)	(٥٠,٣٩٨,٨٥٤)
٣٣,٩٧٧,٠٧٤	٢٥,٨٤٤,٠٩٤
٢٢,٤٨٠,٥٦٦	١١,٢٥٨,٠٤٣

(أ) تحليل التغيرات في النقد وما يعادله خلال الفترة

الرصيد في بداية الفترة

صافي التدفق النقدي الداخلك/الصادر

الرصيد في نهاية الفترة

(ب) تحليل النقد وما يعادله

نقد وودائع لدى المصارف المركزية

المستحق من البنوك

المستحق للبنوك

ناقصاً: ودائع لدى المصارف المركزية لأغراض نظامية

ناقصاً: شهادات ودائع / تخصيصات لدى المصارف المركزية التي تستحق

بعد ثلاثة أشهر

ناقصاً: المبالغ المستحقة من البنوك بعد ثلاثة أشهر

زائداً: المبالغ المستحقة للبنوك بعد ثلاثة أشهر

٢٢ إيضاحات حول بيان التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة (تتمة)

غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢١ ألف درهم	غير مدققة فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ألف درهم
١,٥٦٤	٦٨٩
(٢٦,٧٨٦)	٤٩,٣٠١
(٩,٤٥٤)	٦,٤٠٢
٢,٨١٠,٥٤٨	١,٩٩٢,٤٩٧
(٤٩,٨٦٤)	١٠,٢٤٦
٦٧,٣٩٨	٥٨,٦٣٤
(١٧,٧٢٣)	(١٤٠,٧٧٣)
١,٣٩٢,٢٥٥	١,٢٦٩,٥١٦
٨١,٦٤٨	٨١,٦٤٨
٤٠٠,٥٨٥	٣٥١,٦٤٨
٢١,١٣٧	-
(١٠,٨١٠)	(٦,١٥٩)
١٨,٢٣٣	٢,٠٧٢
(٩٧٧,٤١٤)	(٣,١٠٧,١٨٣)
(١٥,١٥٨)	(١١,١٤٨)
٣,٦٨٦,١٥٩	٥٥٧,٣٩٠

(ج) تسويات لبنود غير نقدية

خسارة انخفاض القيمة / (عكس قيد) على النقد والودائع لدى المصارف المركزية
خسارة انخفاض القيمة / (عكس قيد) على المستحق من البنوك
خسائر انخفاض قيمة الأوراق المالية الاستثمارية
خسارة انخفاض القيمة / (عكس قيد) على القروض والذمم المدينة
خسارة انخفاض القيمة / (عكس قيد) الذمم المدينة للتمويل الإسلامي
خسائر انخفاض قيمة قروض غير ممولة
إطفاء خسائر القيمة العادلة
(خصم) / امتياز على الأوراق المالية الاستثمارية
(أرباح) / خسارة غير محققة عن الصرف الأجنبي
استهلاك موجودات غير ملموسة
استهلاك / انخفاض قيمة الممتلكات والمعدات/ عقارات استثمارية
حصة من خسارة في شركة زميلة
دخل الأرباح الموزعة على استثمارات في حقوق الملكية
(الأرباح)/(الخسائر غير المحققة من الاستثمارات
(الأرباح)/(الخسائر غير المحققة من القيمة العادلة للبند المحوط
الأرباح الناتجة عن بيع عقارات (مخزون)

٢٣ الموجودات والمطلوبات المصنفة بالقيمة العادلة

القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات

يوضح الجدول التالي تحليلاً للموجودات والمطلوبات المقدره بالقيمة العادلة وفقاً لطريقة التقييم. فيما يلي إيضاح حول المستويات المختلفة:

- المستوى ١: الأسعار المعلنة (غير معدلة) في الأسواق النشطة للموجودات والمطلوبات المحددة.
- المستوى ٢: التقييم باستخدام المدخلات بخلاف الأسعار المعلنة المتضمنة في المستوى ١ والتي يمكن ملاحظتها للموجودات والمطلوبات سواء بطريقة مباشرة (مثل الأسعار) أو بطريقة غير مباشرة أي (تستنتج من الأسعار).
- المستوى ٣: التقييم باستخدام مدخلات للموجودات والمطلوبات التي لا تعتمد على بيانات السوق (مدخلات غير ملحوظة).

المستوى ١ ألف درهم	المستوى ٢ ألف درهم	المستوى ٣ ألف درهم	الإجمالي ألف درهم
٣,٠٠٨,٤٤٠	-	-	٣,٠٠٨,٤٤٠
٢٠,٣١٥,٢٣٢	١٨,٣٢٤	-	٢٠,٣٣٣,٥٥٦
٣١٩,٠٨٠	٨٧١	١٠٠,٧٦٦	٤٢٠,٧١٧
١٢٠,٧٦٩	-	١٤٢,٧٢٤	٢٦٣,٤٩٣
٢٣,٧٦٣,٥٢١	١٩,١٩٥	٢٤٣,٤٩٠	٢٤,٠٢٦,٢٠٦
-	١٣,٤٢٦,٠٨٧	-	١٣,٤٢٦,٠٨٧
-	١٥٨,٨٩٨	-	١٥٨,٨٩٨
-	١٩٧,٨٦٥	-	١٩٧,٨٦٥
-	١١,٨١٦	-	١١,٨١٦
-	١٣,٧٩٤,٦٦٦	-	١٣,٧٩٤,٦٦٦
-	(١١,٨٣٤,٦٠٣)	-	(١١,٨٣٤,٦٠٣)
-	(٧٣٠,٢١٤)	-	(٧٣٠,٢١٤)
-	(٣,٦١٩,٥٧٠)	-	(٣,٦١٩,٥٧٠)
-	-	-	-
-	(١٦,١٨٤,٣٨٧)	-	(١٦,١٨٤,٣٨٧)
٢٣,٧٦٣,٥٢١	(٢,٣٧٠,٥٢٦)	٢٤٣,٤٩٠	٢١,٦٣٦,٤٨٥

غير مدققة كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢

أوراق مالية استثمارية

اوراق مالية استثمارية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة
أدوات دين مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الأخرى
أدوات حقوق الملكية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الأخرى
محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

المشتقاتالقيمة العادلة الموجبة للمشتقات

مشتقات محتفظ بها للمتاجرة
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للتدفق النقدي
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للقيمة العادلة:
مشتقات محتفظ بها كتغطية لصافي الاستثمار في العمليات الخارجية

القيمة العادلة السلبية للمشتقات

مشتقات محتفظ بها للمتاجرة
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للتدفق النقدي
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للقيمة العادلة:
مشتقات محتفظ بها كتغطية لصافي الاستثمار في العمليات الخارجية

٢١,٦٨٧,٥١٣	٢٥٣,٣٠٧	١,٤٨٩,٧٣٩	١٩,٩٤٤,٤٦٧
------------	---------	-----------	------------

مدققة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٢٣ الموجودات والمطلوبات المقدرة بالقيمة العادلة (تتمة)

يوضح الجدول التالي تسوية من الأرصدة الافتتاحية إلى الأرصدة الختامية فيما يتعلق بقياسات القيمة العادلة في المستوى ٣ من هذا النظام المتدرج للقيمة العادلة.

أوراق مالية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة ألف درهم	محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة ألف درهم	أدوات دين مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الأخرى ألف درهم	حقوق ملكية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الأخرى ألف درهم	الإجمالي ألف درهم	
-	١٥٢,٣٥٩	-	١٠٠,٩٤٨	٢٥٣,٣٠٧	الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢٢
-	(٩,٦٣٥)	-	-	(٩,٦٣٥)	إجمالي الأرباح أو الخسائر:
-	-	-	(٣١٦)	(٣١٦)	- في الأرباح أو الخسائر
-	-	-	-	-	- في بنود الدخل الشامل الأخرى
-	-	-	-	-	مشتريات
-	-	-	١٣٤	١٣٤	تسويات وتعديلات أخرى
-	١٤٢,٧١٤	-	١٠٠,٧٦٦	٢٤٣,٤٩٠	الرصيد كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)
-	١٥٢,٣٥٩	-	١٠٠,٩٤٨	٢٥٣,٣٠٧	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١ (مدققة)

في ظروف معينة، تقاس القيمة العادلة للأدوات المالية المصنفة في المستوى ٣ باستخدام أساليب التقييم التي تتضمن الافتراضات غير المثبتة من خلال أسعار معاملات السوق الحالية الممكن ملاحظتها لنفس الأداة وغير المرتكزة على بيانات السوق الملحوظة. تستخدم المجموعة تقنيات التقييم اعتماداً على نوع الأداة والبيانات المتاحة في السوق. على سبيل المثال، في حال غياب السوق النشطة، يتم تقييم القيمة العادلة للاستثمار على أساس تحليل المركز المالي والنتائج والقدرة على تحمل المخاطر وغيرها من العوامل ذات الصلة بمتلقي الاستثمارات. ويتم تحديد التغييرات المناسبة وغير المناسبة في قيمة الأدوات المالية على أساس التغييرات في قيمة الأدوات نتيجة لاختلاف مستويات المعايير غير الخاضعة للرقابة والتي يتم قياسها على أساس تقديري.

خلال الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ لم يتم تحويل موجودات مالية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الأخرى من المستوى ١ إلى المستوى ٢ أو من المستوى ٢ إلى المستوى ١ (٢٠٢١: صفر درهم).

لمعلومات المقارنة يرجى الرجوع إلى البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ (غير مدققة)

٢٤ إدارة المخاطر

تتفق أهداف وسياسات إدارة المخاطر المالية للمجموعة مع تلك المعلنة في البيانات المالية الموحدة كما في وعن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١. فيما يلي تركيزات التمويل على مستوى المرحلة وخسائر الائتمان المتوقعة ذات الصلة كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢:

(إجمالي القيمة الدفتر المرحلة)			
القروض والذمم المدينة			
ألف درهم			
٣٠ يونيو ٢٠٢٢			
المجموع	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - منخفضة قيمة الائتمان	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان	لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة
٤٥٩,٤٥٧,٨٦٦	٢٩,١٥٩,٧١٧	٣١,٢٧٧,٣٥٢	٣٩٩,٠٢٠,٧٩٧
-	٣١٩,٠٥٨	٣,٤٢٥,١٧٠	(٣,٧٤٤,٢٢٨)
-	٢,٠٢٢,٨٩٠	(٣,٩٢٣,٤٥٣)	١,٩٠٠,٥٦٣
-	(١١٣,٩٤٢)	١١٣,٩٤٢	-
٣,٨٨٧,٤٠٥	(٢,٤٦٣,٢٤٠)	٦٠,٤٥٠	٦,٢٩٠,١٩٥
(٦٢١,٥٩٣)	(٦٢١,٥٩٣)	-	-
٤٦٢,٧٢٣,٦٧٨	٢٨,٣٠٢,٨٩٠	٣٠,٩٥٣,٤٦١	٤٠٣,٤٦٧,٣٢٧
(٣٧,٧٣٦,٢٦٨)	(٢٦,٧٢١,٣٣٠)	(٧,٢٦٣,٥٥٧)	(٣,٧٥١,٣٨١)
٤٢٤,٩٨٧,٤١٠	١,٥٨١,٥٦٠	٢٣,٦٨٩,٩٠٤	٣٩٩,٧١٥,٩٤٦
=====	=====	=====	=====
			الرصيد في ١ يناير
			التحويلات من المرحلة ١
			التحويلات من المرحلة ٢
			التحويلات من المرحلة ٣
			أصول مالية جديدة، صافي الدفعات المسددة وأخرى
			المبالغ المشطوبة خلال الفترة
			إجمالي القروض والذمم المدينة*
			خسائر الائتمان المتوقعة
			القيمة الدفترية
المجموع	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - منخفضة قيمة الائتمان	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان	لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة
٤٧٨,٥٢٦,٢٨٠	٢٩,٨١٧,٩١٤	٢٦,٩٧٤,٨٩٢	٤٢١,٧٣٣,٤٧٤
-	٢٢٣,٠٢٦	٨,٥٨٨,٠٣٨	(٨,٨١١,٠٦٤)
-	٢,٧٧٧,١٤٣	(٥,٩٢١,٠١٣)	٣,١٤٣,٨٧٠
-	(٢٥٨,٥٩٦)	٢٥٨,٥٩٦	-
(٢,٩٨٦,٥٧٤)	(١,٩٢٤,٨٩٢)	١,٧٣٢,٧٩٧	(٢,٧٩٤,٤٧٩)
(٩٢٠,٣٠٥)	(٩٢٠,٣٠٥)	-	-
٤٧٤,٦١٩,٤٠١	٢٩,٧١٤,٢٩٠	٣١,٦٣٣,٣١٠	٤١٣,٢٧١,٨٠١
(٣٦,٣٩٢,٨٤٧)	(٢٥,٧٠٩,٤٢١)	(٦,٨٦٥,٦٨١)	(٣,٨١٧,٧٤٥)
٤٣٨,٢٢٦,٥٥٤	٤,٠٠٤,٨٦٩	٢٤,٧٦٧,٦٢٩	٤٠٩,٤٥٤,٠٥٦
=====	=====	=====	=====
			الرصيد في ١ يناير
			التحويلات من المرحلة ١
			التحويلات من المرحلة ٢
			التحويلات من المرحلة ٣
			أصول مالية جديدة، صافي الدفعات المسددة وأخرى
			المبالغ المشطوبة خلال الفترة
			إجمالي القروض والذمم المدينة*
			خسائر الائتمان المتوقعة
			القيمة الدفترية

*تشتمل القروض والذمم المدينة منخفضة القيمة والبالغة ٢٨,٣٠٣ مليون درهم (٢٠٢١: ٢٩,١٦٠ مليون درهم) وتشمل مبلغ ٢٧,٤١٧ مليون درهم (٢٠٢١: ٢٨,١٣٨ مليون درهم) وقروض منخفضة القيمة الائتمانية والذمم المدينة ومبلغ ٨٨٦ مليون درهم (٢٠٢١: ١,٠٢٢ مليون درهم) مصنفة على أنها مشتريات أو أصول مالية منخفضة القيمة الائتمانية في الأصل تم الاستحواذ عليها بالقيمة العادلة.

٢٤ إدارة المخاطر (تتمة)

المبالغ الناشئة عن خسارة الائتمان المتوقعة

يبين الجدول التالي التسويات من الرصيد الافتتاحي إلى الرصيد الختامي من مخصصات الخسارة بحسب فئة الأداة المالية.

				ألف درهم
				٣٠ يونيو ٢٠٢٢
المجموع	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي -منخفضة قيمة الائتمان	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان	لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة	
٣٧,١٨٥,٤٧٦	٢٦,٤٠٨,٨٦٦	٦,٩٢٩,٢٧٦	٣,٨٤٧,٣٣٤	الرصيد في ١ يناير
-	٤٦,٩٣٣	١٥٦,٦١٩	(٢٠٣,٥٥٢)	التحويلات من المرحلة ١
-	١,٠٣٦,٩٩١	(١,٢٤٦,٣٦٠)	٢٠٩,٣٦٩	التحويلات من المرحلة ٢
-	(٥٤,٤٤٨)	٥٤,٤٤٨	-	التحويلات من المرحلة ٣
٣,١٠٣,٧٧٩	١,٧٤٨,٣٠٥	١,٣٨٠,٨١٧	(٢٥,٣٤٣)	مخصصات انخفاض القيمة التي تم تكوينها / (عكس قيدها) خلال الفترة
(١,١١١,٢٨٢)	(١,١١١,٢٨٢)	-	-	المبالغ المعاد قيدها/ المشطوبة خلال الفترة
(٦٢١,٥٩٣)	(٦٢١,٥٩٣)	-	-	المبالغ المشطوبة خلال الفترة
(٨٢٠,١١٢)	(٧٣٢,٤٤٢)	(١١,٢٤٣)	(٧٦,٤٢٧)	مبادلات وتسويات أخرى
٣٧,٧٣٦,٢٦٨	٢٦,٧٢١,٣٣٠	٧,٢٦٣,٥٥٧	٣,٧٥١,٣٨١	الرصيد الختامي

				ألف درهم
				٣٠ يونيو ٢٠٢١
المجموع	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي -منخفضة قيمة الائتمان	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان	لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة	
٣٤,٩٨٤,٨١١	٢٤,٦٧٤,٩٣٠	٥,٦٩٧,١٩٨	٤,٦١٢,٦٨٣	الرصيد في ١ يناير
-	١٥,٥٣٠	٢٣٤,٤٩٢	(٢٥٠,٠٢٢)	التحويلات من المرحلة ١
-	١,٦١٧,٦٨٧	(١,٩٨٤,٤٠٨)	٣٦٦,٧٢١	التحويلات من المرحلة ٢
-	(٥٤,٥٧١)	٥٤,٥٧١	-	التحويلات من المرحلة ٣
٣,٤٧٧,٦٩٩	١,٣٦٠,٠٢٤	٢,٩٩٥,٠٥٣	(٨٧٧,٣٧٨)	مخصصات انخفاض القيمة التي تم تكوينها / (عكس قيدها) خلال الفترة
(٦٦٧,١٥١)	(٦٦٧,١٥١)	-	-	المبالغ المعاد قيدها/ المشطوبة خلال الفترة
(٩٢٠,٣٠٥)	(٩٢٠,٣٠٥)	-	-	المبالغ المشطوبة خلال الفترة
(٤٨٢,٢٠٧)	(٣١٦,٧٢٣)	(١٣١,٢٢٥)	(٣٤,٢٥٩)	مبادلات وتسويات أخرى
٣٦,٣٩٢,٨٤٧	٢٥,٧٠٩,٤٢١	٦,٨٦٥,٦٨١	٣,٨١٧,٧٤٥	الرصيد الختامي

المبالغ المؤجلة للعملاء في دولة الإمارات العربية المتحدة

كما في ٣٠ يونيو ٢٠٢٢ ، بلغ إجمالي المبالغ المؤجلة الدفع المقدمة للعملاء ١٠,٨ مليار درهم (٢٠٢١: ١٠,٧ مليار درهم) تم سداد ٨,٩ مليار درهم منها حتى تاريخه، مما أدى إلى تأجيلات نشطة بمبلغ وصلت لغاية ١,٩ مليار درهم (٢٠٢١: ٢,٥ مليار درهم). تبلغ قيمة التأجيلات النشطة المتعلقة بعملاء الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات ١,١ مليار درهم وتلك المتعلقة بعملاء الخدمات المصرفية للأفراد وإدارة الثروات ٠,٨ مليار درهم.

بلغ إجمالي عدد العملاء المستفيدين من الدعم ١٣٤,١٧٨ عميلاً، من بينهم ١٣٣,٦١٤ عميلاً ينتمون إلى قطاع الخدمات المصرفية للأفراد وإدارة الثروات، بينما ينتمي ٥٦٤ عميلاً إلى قطاع الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات.

٢٥ تحويل "آيبور" (الإصلاحات المعيارية لمعدل الربح بين البنوك)

تراقب المجموعة السوق عن كثب والمخرجات من مجموعات العمل الصناعية المختلفة التي تدير التحويل إلى معدلات الربح المعيارية الجديدة. لقد تحول لايبور بالجنيه الأسترليني مسبقاً إلى متوسط معدل الأسترليني بين البنوك لليلة واحدة وتواصل الإدارة تشغيل المشروع المتعلق بأنشطة تحويل لايبور بالدولار الأمريكي إلى معدل التمويل الليلي المضمون، وتتواصل المجموعة كذلك مع مختلف أصحاب المصلحة لدعم التحويل المنظم وتخفيف المخاطر الناتجة عن ذلك. يكتسب المشروع أهمية من حيث الحجم والتعقيد وسيؤثر على المنتجات والأنظمة والعمليات الداخلية.

لا تختلف تعرضات المجموعة لمخاطر لايبور بالدولار الأمريكي والجنيه الأسترليني بما في ذلك أدوات التحوط والبنود المتحوط لها اختلافاً جوهرياً عن تلك التي تم الإفصاح عنها في البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢١.